

Partager son temps pour se ressourcer

Congrès des parents 2023 à Melchtal OW



Samedi 28 octobre 2023

- À partir de 10h30 Arrivée au *Sportcamp* à Melchtal
Accueil au stand d'information de l'ASPEDA : répartition dans les ateliers et distribution des clés
- À partir de 11h30 Repas au restaurant au bâtiment *Adlerhorst*
- 12h45 Rendez-vous des enfants et des jeunes
- 13h00 **Mot de bienvenue pour les adultes** au bâtiment *Adlerhorst* par la Présidente de l'ASPEDA, Agi Gasser
Mot de bienvenue par Francesca Moser, directrice de l'office des écoles primaires et secondaires, canton d'Obwald
- 13h30 à 14h00 **Conférence : L'éducation évolue. Les enfants veulent avoir leur mot à dire.**
Intervenante : Helena Weingartner Brunner, conseillère psychosociale avec diplôme fédéral
- 14h15 à 14h45 30 min. de pause ou visite des stands d'information
- 14h45 à 15h45 **1^{er} atelier au choix – ateliers A à H**
- 15h45 à 16h15 30 min. de pause ou visite des stands d'information
- 16h15 à 17h15 **2^e atelier au choix – ateliers A à H**
- 17h15 à 18h00 Apéro pour les adultes à la *Waldhütte*
- 18h00 Récupération des enfants
- 18h15 à 19h30 Repas au restaurant
- 19h30 à 21h00 Soirée au bâtiment *Adlerhorst* avec le *Professeur Bumbastic*

Dimanche 29 octobre 2023

- À partir de 7h30 Petit-déjeuner au restaurant au bâtiment *Adlerhorst*, libération des chambres et restitution des clés
- 08h45 Rendez-vous des enfants et des jeunes
- 09h00 à 10h00 **3^e atelier au choix – ateliers A à H**
- 10h00 à 10h15 15 min. de pause ou visite des stands d'information
- 10h15 à 11h15 **4^e atelier au choix – ateliers A à H**
- 11h15 à 11h30 15 min. de pause pour se rendre à au bâtiment *Adlerhorst*
- 11h30 à 12h00 **Conférence : Plus forts pour affronter l'avenir. Solutions et perspectives pour le quotidien.**
Intervenant : Silvio Zraggen, psychologue spécialiste en psychothérapie FSP
- 12h00 Mot de clôture par Agi Gasser, Présidente de l'ASPEDA
- 12h30 Récupération des enfants
- 12h45 Repas au restaurant
- Env. 14h00 Départ

Les inscriptions débuteront le mercredi 30 août 2023 et se termineront le mercredi 13 septembre 2023.

Le nombre des participants est limité.

Programme sous réserve de modifications.

Hébergement : www.sportcamp.ch

Informations et inscriptions : www.aspeda-congres.ch

Ateliers

Congrès des parents 2023 à Melchtal OW

A Soutien pédagogique pour l'apprentissage linguistique à l'âge préscolaire et primaire

- Soutien dans le cadre pédagogique et familial
- Contexte scientifique du développement du langage
- Mesures de soutien pour l'apprentissage de l'écriture et de la lecture
- Temps pour poser des questions

Intervenantes : Esther Negri et Brigitte Würth, pédagogues spécialisées en surdité du service d'éducation précoce et d'enseignement spécialisé du canton de Lucerne

B Nos enfants et les médias sociaux

- Aspects juridiques
- Conseils pratiques pour l'utilisation des médias sociaux et des outils en ligne
- Risques et opportunités
- Séance de questions-réponses

Intervenant : René Marques, formateur professionnel et directeur de www.bima3b.ch

C La pleine conscience pour les enfants et les parents

- Comment mieux se détendre en famille
- Conseils : se calmer, se concentrer, se ressentir à nouveau
- Exercices pratiques pour la vie quotidienne

Intervenante : Priska Sibold, ergothérapeute et directrice de www.kindandmindful.ch

D Échanges d'expérience entre parents

- Échange convivial entre parents d'enfants de tous âges
- Temps pour des questions et des réponses
- Boissons offertes

Modération : membres du comité ASPEDA

E Puberté, deuxième naissance

- Caractéristiques physiques
- Hormones et lobe frontal
- Changements de comportement
- Changements relationnels
- Identité sexuelle
- Rôle des adultes

Intervenant : Christoph Bornhauser, enseignant pour les processus d'apprentissage et de développement du « SBW-Haus des Lernens »

F Comment réussir l'insertion professionnelle ?

- Table ronde avec des maîtres d'apprentissage et des enseignants professionnels
- Opportunités et risques pour les entreprises formatrices
- Informations sur la compensation des désavantages

Modérateur : Markus Wyss, directeur de la BSFH, école professionnelle pour les apprentis en situation de handicap de l'ouïe ou de communication à Zürich-Oerlikon

G Place du marché

- Divers exposants vous fournissent des informations et répondent à vos questions

Voir ci-dessous la liste des exposants

H Viser la cible - Tir à l'arc ou à l'arbalète

- Concentration, maîtrise du corps et précision
- Tir à l'arc ou à l'arbalète
- Groupes tirés au sort sur place

Intervenants : instructeurs du camp de sport

Stands d'information de la place du marché - G

ALPC / VELS – Fondation A Capella

Association pour les Langues Parlées Complétées

BFSUG Service de conseil pour personnes malentendantes et sourdes, Zurich

BSFH Zurich École professionnelle pour les apprentis en situation de handicap de l'ouïe ou de communication

Cochlear SA Solutions auditives implantables

FSS-SGB Fédération Suisse des Sourds – langue des signes, cours de langue des signes, réunions de parents

Landenhof Centre et école de l'ouïe et de la vue

MED-EL Suisse Solutions en cas de perte auditive

Pro Audito Schweiz Camps d'été et de jeunes, interprétation écrite

SEK3 École supérieure pour les sourds et malentendants

Sonova SA Phonak et AB Advanced Bionics

Swiss Deaf Sport Offres sportives pour enfants et adolescents – du camp de sport au sport de compétition

Swiss TXT Retranscription écrite en ligne

ZGSZ Centre de l'ouïe et de la langue, Zurich

Congrès des parents 2023 à Melchtal OW

Programme du groupe d'enfants 0

0 – 3 ans

Samedi 28 octobre

Dès 11h30 Dîner au restaurant « Adlerhorst »

12h45 Rendez-vous des enfants de 0 à 3 ans dans la **salle du groupe 0** dans la maison no. 9.

Tu vas :

- jouer
- dessiner
- faire une promenade
- aller à la place de jeux
- manger une collation

18h00 Tes parents viennent te chercher dans ta salle

18h15 Repas commun au restaurant

19h30 Le professeur *Bummbastic* t'emmène dans le monde magique de la science. Laisse-toi surprendre !



N'oublie pas d'apporter :

- Pantoufles ou chaussettes anti-dérapantes
- Vêtements confortables adaptés à l'intérieur et à l'extérieur
- Protection anti-pluie
- Couches et/ou habits de rechange
- Piles de rechange pour appareils et implants
- Poussette ou landau si besoin
- Gourde

Dimanche 29 octobre

Dès 7h30 Petit-déjeuner au restaurant

8h45 Rendez-vous des enfants de 0 à 3 ans dans la **salle du groupe 0**

12h30 Tes parents viennent te chercher dans ta salle.

12h45 Dîner au restaurant

**Nous nous réjouissons
de te voir !**

Congrès des parents 2023 à Melchtal OW

Programme du groupe d'enfants 1 4 – 5 ans

Samedi 28 octobre

- Dès 11h30 Dîner au restaurant « Adlerhorst »
- 12h45 Rendez-vous des enfants au « **point de rencontre des enfants** »
- 13h00 Transfert en minibus à la « **ferme-aventure Weid** ». Jeux et plaisir t'y attendent.
- 18h00 Tes parents viennent te chercher au « **point de rencontre des enfants** »
- 18h15 Repas commun au restaurant
- 19h30 Le professeur *Bummbastic* t'emmène dans le monde magique de la science. Laisse-toi surprendre !



Tu emportes dans ton sac à dos :

- Bonnes chaussures pour l'extérieur
- Vêtements confortables et adaptés à l'activité
- Chaussettes anti-dérapantes
- Protection anti-pluie
- Gourde
- Piles de rechange pour appareils et implants

Dimanche 29 octobre

- Dès 7h30 Petit-déjeuner au restaurant
- 8h45 Rendez-vous des enfants dans la **salle du groupe 1 dans la maison no. 9.**
Tu vas :
- jouer
- dessiner/bricoler
- manger une collation
- 12h30 Tes parents viennent te chercher dans la salle du groupe 1
- 12h45 Dîner au restaurant

**Nous nous réjouissons
de te voir !**

Congrès des parents 2023 à Melchtal OW

Programme du groupe d'enfants 2

6 – 7 ans

Samedi 28 octobre

- Dès 11h30 Dîner au restaurant « Adlerhorst »
- 12h45 Rendez-vous des enfants au « **point de rencontre des enfants** »
Nous explorons les environs, faisons naître de petites constructions et plongeons dans le monde des « Nains de Melchtal »
- 18h00 Tes parents viennent te chercher au « **point de rencontre des enfants** »
- 18h15 Repas commun au restaurant
- 19h30 Le professeur Bumbbastic t'emmène dans le monde magique de la science.
Laisse-toi surprendre !



Dimanche 29 octobre

- Dès 7h30 Petit-déjeuner au restaurant
- 8h45 Rendez-vous des enfants au « **point de rencontre des enfants** »
Transfert en minibus à la salle de gym de Melchtal. Nous y jouerons au **unihockey avec les entraîneurs de Swiss Deaf Sport.**
- 12h30 Tes parents viennent te chercher au « **point de rencontre des enfants** »
- 12h45 Dîner au restaurant

Tu emportes dans ton sac à dos :

- Bonnes chaussures pour l'extérieur
- Vêtements confortables et adaptés à l'activité
- Protection anti-pluie
- Gourde
- Piles de rechange pour appareils et implants
- **Dimanche :**
baskets et habits de sport pour la salle de gym

**Nous nous réjouissons
de te voir !**

Congrès des parents 2023 à Melchtal OW

Programme du groupe d'enfants 3

8 – 9 ans

Samedi 28 octobre

Dès 11h30 Dîner au restaurant « Adlerhorst »

12h45 Rendez-vous des enfants au « **point de rencontre des enfants** »

Transfert en car à la **forêt de Kerns**. Des secrets, des histoires et de nombreuses possibilités de jeu t'attendent sur le **parcours aventure des brigands**.

18h00 Tes parents viennent te chercher au « point de rencontre des enfants »

18h15 Repas commun au restaurant

19h30 Le professeur Bummbastic t'emmène dans le monde magique de la science. Laisse-toi surprendre !



Chärwaldräuber
Erlebnisparkours Kernwald



Dimanche 29 octobre

Dès 7h30 Petit-déjeuner au restaurant

8h45 Rendez-vous des enfants au « **point de rencontre des enfants** »

- Ateliers avec le groupe d'enfants 4
- Une matinée jeux, sport et plaisir

12h30 Tes parents viennent te chercher au « point de rencontre des enfants »

12h45 Dîner au restaurant

Tu emportes dans ton sac à dos :

- Bonnes chaussures pour l'extérieur
- Vêtements confortables et adaptés à l'activité
- Protection anti-pluie
- Gourde
- Piles de rechange pour appareils et implants
- **Dimanche :**
baskets, habits de sport et chaussettes

**Nous nous réjouissons
de te voir !**

Congrès des parents 2023 à Melchtal OW

Programme du groupe d'enfants 4 **10 – 12 ans**

Samedi 28 octobre

Dès 11h30 Dîner au restaurant « Adlerhorst »

12h45 Rendez-vous des enfants au « **point de rencontre des enfants** »

Nous nous rendrons à pied au parc **acrobranche Stöckalp**. Tu y vivras un mélange de plaisir, de défi et d'adrénaline.

18h00 Retour

18h15 Repas commun au restaurant

19h30 Le professeur *Bumbbastic* t'emmène dans le monde magique de la science. Laisse-toi surprendre !



Tu emportes dans ton sac à dos :

- Protection anti-pluie
- Gourde
- Piles de rechange pour appareils et implants
- **Samedi :**
vêtements confortables et adaptés à l'activité et de bonnes chaussures
- **Dimanche :**
baskets, habits de sport, chaussettes

Dimanche 29 octobre

Dès 7h30 Petit-déjeuner au restaurant

8h45 Rendez-vous des enfants au « **point de rencontre des enfants** »

- **Ateliers** avec le groupe d'enfants 3
- Une matinée jeux, sport et plaisir

12h30 Retour

12h45 Dîner au restaurant

**Nous nous réjouissons
de te voir !**

Congrès des parents 2023 à Melchtal OW

Programme du groupe des jeunes 5

13 – 16 ans

Samedi 28 octobre

Dès 11h30 Dîner au restaurant « Adlerhorst »

12h45 Rendez-vous des enfants au « **point de rencontre des jeunes** »

Tout d'abord, tu partiras sur un **trail plein d'action** à travers le camp de sport. Ensuite, tu auras le choix entre **escalade et breakdance**.

18h00 Retour

18h15 Repas commun au restaurant

19h30 Le professeur *Bummbastic* t'emmène dans le monde magique de la science. Laisse-toi surprendre !



Dimanche 29 octobre

Dès 7h30 Petit-déjeuner au restaurant

8h45 Rendez-vous des enfants au « **point de rencontre des jeunes** »

Nous nous rendrons à pied au parc **accrobranche Stöckalp**. Tu y vivras un mélange de plaisir, de défi et d'adrénaline.

12h30 Retour

12h45 Dîner au restaurant

Tu emportes dans ton sac à dos :

- Protection anti-pluie
- Gourde
- Piles de rechange pour appareils et implants
- **Samedi :**
baskets, habits de sport, chaussettes
- **Dimanche :**
vêtements confortables et adaptés à l'activité et de bonnes chaussures

**Nous nous réjouissons
de te voir !**



Schweizerische Vereinigung der Eltern hörgeschädigter Kinder

Association suisse de parents d'enfants déficients auditifs

Associazione svizzera dei genitori di bambini audiolesi

Dispositions générales du Congrès des parents ASPEDA 2023

1. Inscription

Merci de nous retourner **au plus tard le 13 septembre 2023 le formulaire PDF « Inscription au Congrès des parents ASPEDA » dûment rempli :**

- Par mail : event@svehk.ch
- Renseignements téléphoniques : 031 731 33 44

En remplissant et en signant le formulaire d'inscription, vous acceptez les « dispositions générales du Congrès des parents ASPEDA 2023 ».

2. Frais d'inscription et paiement

- **Les inscriptions sont confirmées par retour de mail. Les frais d'inscription ne sont à régler qu'après réception de cette confirmation !**
- Si vous n'êtes pas encore membre de l'ASPEDA et adhérez maintenant, vous profiterez des frais d'inscription préférentiels. [Devenir membre de l'ASPEDA maintenant.](#)
- Les frais d'inscription ne couvrent pas les coûts réels de participation par personne. Les participants qui désirent payer davantage peuvent ajouter le montant de leur choix lors du versement de leurs frais d'inscription – nous les en remercions chaleureusement d'avance.
- Nous invitons toute famille ne pouvant pas, pour raisons financières, participer au Congrès des parents à s'adresser au secrétariat de l'ASPEDA : event@svehk.ch / Tel. 031 731 33 44 – Nous trouverons une solution !

Frais d'inscription :

Avec nuitée

par couple	CHF 230 (membre)
	CHF 310 (non-membre)
par personne	CHF 140 (membre)
	CHF 200 (non-membre)

Gratuit pour les enfants jusqu'à 16 ans !

Les adultes paient pour l'hébergement, les repas de midi et du soir de samedi, le petit-déjeuner et le repas de midi de dimanche.

**Le repas de midi du samedi est maintenant inclus dans le prix*

Sans nuitée

par couple	CHF 150
par personne	CHF 90

Le congrès est principalement financé par des dons.

3. Protection des données

- La « Déclaration de protection des données de l'Association suisse de parents d'enfants déficients auditifs ASPEDA » sur le site www.aspeda.ch est applicable.

4. Assurance

- L'assurance incombe aux participants.

5. Photos et vidéos

- Pendant le congrès, nous faisons des **photos et des films**. Nous nous permettons d'utiliser ces images avec le plus grand soin pour des publications dans les différents canaux de communication de l'ASPEDA. Si vous ne souhaitez pas que nous utilisions des photos de vous et de vos enfants, veuillez-vous adresser le samedi dès votre arrivée à la réception de l'ASPEDA ou par mail à event@svehk.ch.

6. Hébergement et restauration

- Cette année, nous nous retrouvons au Sportcamp à Melchtal OW : www.sportcamp.ch
- **Nous disposons surtout de chambres à plusieurs lits, avec WC/douche dans le couloir. Dans certains cas, deux familles se partageront une chambre. Si vous souhaitez partager la chambre avec une famille en particulier, merci de nous communiquer le nom de cette famille dans la rubrique « remarques » du formulaire d'inscription.**
- Le Congrès des parents commence le samedi avec le repas du midi.
- **Le déjeuner du samedi midi (11h30 – 12h45) est inclus dans les frais d'inscription.**
- Le Congrès des parents se termine le dimanche après le repas du midi.

7. Organisation et programme

- Le nombre de participants est limité.
- **Langues et interprètes** : si vous souhaitez une traduction simultanée en allemand, en français, en italien, en LPC ou en langue des signes, merci de bien vouloir nous l'indiquer dans le formulaire d'inscription afin que nous puissions réserver à temps les interprètes correspondants.
- **Les enfants en bas âge (0–3 ans)** seront pris en charge dans le groupe 0. Nous vous prions de ce fait de ne pas les amener ni dans les salles de réunion ni dans les ateliers.
- Le programme des enfants (4–16 ans) est encadré par des animateurs compétents. **Merci de nous indiquer les particularités de votre enfant dans le formulaire d'inscription sous « Remarques ».**
- Les familles qui désirent **arriver le vendredi soir**, sont priées de s'adresser au **secrétariat de l'ASPEDA** afin d'organiser à titre individuel les nuitées et repas supplémentaires.

8. Annulation

- **Annulation de la participation** : à partir d'une semaine avant le congrès, les frais d'inscription ne seront plus remboursés. Nous vous prions de vous adresser au plus vite au secrétariat si vous êtes dans l'obligation d'annuler votre participation au dernier moment !
- En cas d'**annulation de dernière minute pour des raisons sanitaires** (p. ex. symptômes du COVID-19), les frais d'inscription seront remboursés dans leur intégralité. Dans ce cas, merci de contacter immédiatement le secrétariat !

Inscription au Congrès des parents ASPEDA des 28-29 octobre 2023 à Melchtal OW

Nom :
 Rue :
 NPA / Lieu :
 Tél. / mobile :
 E-Mail :

Canton

Professionnel Conférencier/intervenant
 Moniteur d'enfants Interprète

Nous venons en

train / h d'arrivée
 voiture

Veillez remplir entièrement le formulaire !
 Cela nous épargne beaucoup de rappels - merci d'avance !

Membre ASPEDA oui
 non

COORDONNÉES PERSONNELLES				TRADUCTIONS											REPAS			ATELIERS (max. 4)																				
Nom	Prénom	Date de naissance	Nationalité	Entendant-e	Sourd-e	Malentendant-e	Porteur/porteuse IC	Je parle allemand	Je parle français	Je parle italien	Je désire une traduction de l'allemand au français	Je désire une traduction de l'italien au français	Je désire une interprétation en code LPC	Je désire une interprétation en langue des signes ALLEMAND	Je désire une interprétation en langue des signes FRANÇAIS	Je désire une interprétation en langue des signes ITALIEN	Hébergement samedi à dimanche	Sans hébergement	Repas de midi SAMEDI	Repas du soir SAMEDI	Petit-déjeuner du DIMANCHE	Repas de midi DIMANCHE	Végétarien	Groupe petits enfants 0 à 3 ans	Programme des enfants 4 à 12 ans	Programme des jeunes dès 13 ans	A Soutien pédagogique pour l'apprentissage linguistique	B Nos enfants et les médias sociaux	C La pleine conscience pour les enfants et les parents	D Échanges d'expériences entre parents	E Puberté, deuxième naissance	F Comment réussir l'insertion professionnelle?	G Place du marché - divers exposants	H Viser la cible - Tir à l'arc ou à l'arbalète				

Frais d'inscription :

Par couple : **avec nuitée et repas** - membre CHF 230 / non-membre CHF 310 sans nuitée CHF 150
 Par personne : **avec nuitée et repas** - membre CHF 140 / non-membre CHF 200 sans nuitée CHF 90

Enfants : gratuit pour les enfants jusqu'à 16 ans.

Montant total à payer
 CHF

Remarques : y-a-t-il des particularités auxquelles faire attention ? (allergies, hyperactivité, autisme, chaise roulante, etc.) - Merci de les signaler.

Délai d'inscription : 13 septembre 2023

Votre inscription sera confirmée par retour de mail. Les frais d'inscription ne sont à régler qu'après réception de cette confirmation !
 En cas d'inscription tardive, les services d'interprétation ne peuvent pas être garantis.

Inscription par mail : event@svehk.ch

En remplissant et en signant le formulaire d'inscription, vous acceptez les Dispositions générales du Congrès des parents ASPEDA 2023.

Vous pouvez les trouver sur le site www.aspeda-congres.ch

J'ai pris connaissance des *Dispositions générales du Congrès des parents ASPEDA 2023* et je les accepte.

Date :

Signature :

Mail en cas de questions : event@svehk.ch
 Téléphone : 031 731 33 44



svehk
aspeda
asgba

Schweizerische Vereinigung der Eltern hörgeschädigter Kinder
 Association suisse de parents d'enfants déficients auditifs
 Associazione svizzera dei genitori di bambini udilesi